

ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ

УВАЖНО ОЗНАЙОМИТИСЯ З ЦИМИ ІНСТРУКЦІЯМИ ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ЕКСПЛУАТАЦІЇ.

Під час експлуатації електричних пристроїв слід дотримуватися належних правил безпеки, а саме:

- Переконайтеся в тому, що напруга пристрою відповідає напрузі Вашої мережі електричного живлення.
- Забороняється залишати пристрій увімкнутим у мережу електричного живлення без нагляду; після кожного використання слід вимкнути пристрій та від'єднати його від мережі живлення.
- Забороняється залишати пристрої на джерелах тепла або біля них.
- Під час використання встановити пристрій на горизонтальну, стійку та добре освітлену поверхню.
- Не залишати пристрій під дією атмосферних явищ (дощ, сонце і т.д.).
- Слідкувати за тим, щоб провід електричного живлення не торкався гарячих поверхонь.
- Не слід допускати до роботи з пристроєм осіб (дітей включно) з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними спроможностями, а також осіб з недостатнім знанням пристрою та незначним досвідом роботи з ним. Такі особи повинні користуватися пристроєм лише під наглядом особи, відповідальної за їх безпеку.
- Слідкувати за тим, щоб діти не бавилися за пристроєм.
- Забороняється занурювати у воду та інші рідини корпус пристрою, вилку або провід електричного живлення, а також користуватися вологою тканиною для догляду за пристроєм.
- Перед тим, як встановити або зняти якісь складові частини з пристрою з метою догляду за ним, слід спочатку вийняти вилку з розетки електричного живлення, навіть якщо пристрій не працює.
- Перед тим, як торкатися перемикачів та кнопок на пристрої з метою регулювання, а також вилки чи проводу живлення, слід переконайтеся в тому, що Ваші руки сухі.
- Щоб вийняти штепсельну вилку з розетки, слід взятися рукою безпосередньо за корпус самої вилки. Забороняється вимикати вилку, потягнувши за провід живлення.
- Забороняється користуватися пристроєм, якщо провід або вилка живлення пошкоджені; будь-який ремонт, включно заміну проводу живлення, повинен виконувати кваліфікований персонал центру технічного обслуговування Aigiete або уповноваженого ним центру, щоб запобігти будь-якими ризикам.
- У випадку використання електричних подовжувачів, щоб гарантувати безпеку користувачів та середовища використання, ці подовжувачі повинні відповідати потужності пристрою. Невідповідні подовжувачі можуть спричинити неполадки в роботі пристрою.
- Забороняється залишати провід у підвішеному стані у місцях, де за нього може потягнути дитина.
- Щоб забезпечити безпеку пристрою

слід завжди використовувати лише оригінальні запасні частини та аксесуари, схвалені виробником пристрою.

- Цей пристрій розроблений та виготовлений **ЛИШЕ ДЛЯ ДОМАШНЬОГО ВИКОРИСТАННЯ**, забороняється використовувати його за комерційним або промисловим призначенням.
- Цей пристрій відповідає вимогам директив 2006/95/ЕС та ЕМС 2004/108/ЕС, а також розпорядженню ЄС № 1935/2004 від 27/10/2004 стосовно матеріалів, що безпосередньо пов'язані з їжею.
- Будь-які зміни в конструкції цього пристрою, не схвалені відповідним чином виробником, можуть поставити під загрозу безпеку пристрою та призвести до анулювання гарантії.
- У випадку завершення терміну використання пристрою слід відрізати провід живлення, щоб ним не можна було більше скористуватися. Крім того, рекомендується знешкодити ті частини пристрою, що можуть бути небезпечними, особливо для дітей, які можуть використати їх як іграшку.
- Складові упаковки не слід залишати у досяжних дітям місцях, оскільки вони можуть бути потенційним джерелом небезпеки.
- Не торкатися до гарячих поверхонь приладу під час його використання.
- Не залишати пристрій увімкненим після завершення приготування попкорну. Вимкнути його за допомогою відповідного виимкача, а потім вийняти вилку з розетки електричного струму.
- Перед використанням перевірити, щоб у внутрішній посудині не було ніяких сторонніх предметів.
- Забороняється використовувати пристрій з системами живлення із зовнішніми таймерами або з дистанційним керуванням.
-  Правила переробки пристрою у відповідності до вимог європейської Директиви 2012/19/СЕ зазначені у відповідному інформаційному листі, що надається до цього виробу.

ЗБЕРІГАТИ ЦІ ІНСТРУКЦІЇ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

ОПИСАННЯ ПРИСТРОЮ (Мал. 1)

- A Мірна мензурка / Верхня кришка
- B Внутрішня посудина
- C Корпус пристрою
- D Перемикач вмикання/вимикання (ВВІМКН/ВИМКН)(ON/OFF))
- E Прозора кришка

ІНСТРУКЦІЇ З КОРИСТУВАННЯ

- Перед першим використанням протерти зовні та зсередини пристрій та внутрішню посудину (B) губкою або вологою м'якою серветкою. Ретельно висушити.
- Примітка:** Перед тим, як прозпочати користування, переконайтеся в тому, що прозора кришка (E) належним чином закріплена на корпусі пристрою (C).
- Встановити пристрій на рівну поверхню поблизу від розетки електричного живлення. Переконайтеся в тому, що немає ризику змочування проводу.
- Підготувати все необхідне для приготування повітряної кукурудзи (попкорну): кукурудзу, приправи, посудини або пакети для збору готового попкорну.
- Перевірити, щоб перемикач (D) був у положенні "ВІМКН/OFF", після цього вставити вилку в розетку електричного струму.
- Встановити прозору кришку (E) на корпус пристрою (C) (Мал. 2).
- Встановити мірну мензурку/верхню кришку (A) у відповідний проріз на кришці (E), перевірити, щоб бокові виступи мірної мензурки

- належним чином увійшли у заглиблення в кришці (Мал. 3).
- Увімкнути пристрій, для цього перевести перемикач (D) на корпусі пристрою (C) в положення "ВВІМКН/ON".
- Підставити відповідну посудину для збору попкорну під отвір у прозорій кришці (E).
- Насипати попередньо підготовлену кукурудзу у мірну мензурку (A), потім перевернути її таким чином, щоб кукурудза впала у внутрішню посудину (B).
- Приблизно через 40/50 секунд після початку роботи з отвору кришки (E) в посудину почне виходити гарячий попкорн.
- Після завершення роботи вимкнути пристрій; для цього перевести перемикач (D) у положення "ВІМКН/OFF", а потім вийняти вилку з розетки електричного струму.
- Нахилити пристрій вперед і переконайтеся в тому, що з нього вийшов увесь попкорн.

УВАГА

При завантаженні надто великої кількості кукурудзи, що перевищує 60 г, розташований внизу попкорн може підгоріти, оскільки не може вийти назовні.

Забороняється знімати прозору кришку (F) при увімкненому пристрої. Якщо зняти прозору кришку (F) під час роботи пристрою, його робота не припиняється, отже виникає ризик опіків користувача гарячим повітрям.

Забороняється використовувати пристрій більше, ніж на протязі 10 хвилин; у проміжках між циклами виробництва попкорну залишати пристрій вимкненим не менше, ніж на 15 хвилин, щоб він охолонує.

КОРИСНІ ПОРАДИ

Пристрій розроблений для використання усіх видів стандартного попкорну, а також для попкорну вищого гатунку. Як правило, перевага віддається жовтій кукурудзі, а не білій. Завантаження недостатньої кількості кукурудзи призводить до того, що значна кількість кукурудзяних зерен не розкривається. Завантаження надмірної кількості кукурудзи призводить до того, що відкриті зерна підгорають та спричиняє дим, переважтажуючи внутрішню посудину (B).
УВАГА
Забороняється додавати приправи або олію у внутрішню посудину (B). Усі домішки слід додавати до попкорну лише після його вивантаження з пристрою.

ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

УВАГА

Зачекаати, щоб пристрій повністю охолонує (щонайменше 15 хвилин після вимикання), і лише потім розпочинати догляд за ним.

- Зняти прозору кришку (E) та внутрішню кришку (A) з корпуса пристрою (C).
- За допомогою м'якого волого віхтя або серветки протерти зовнішню та внутрішню поверхні корпуса пристрою (C), а також внутрішню посудину (B). Ретельно висушити.
- Помити кришки (Е-А) гарячою мильною водою за допомогою м'якого волого віхтя або серветки, потім ретельно висушити.
- Зібрати пристрій та покласти в призначене для його зберігання місце.

УВАГА

Забороняється мити складові частини пристрою в машині для миття посуду. Мити складові пристрою лиши вручну.

РЕЦЕПТИ

За допомогою пристрою "POP CORN MAKER PARTY TIME" можна приготувати справжній смачний попкорн за лічені хвилини! Це натуральний, смачний та легкий продукт, оскільки він не містить ніяких додаткових жирів. При бажанні можна додати до нього інші інгредієнти, в залежності від Ваших побажань та смаку. Ось кілька ідей:

ПОПКОРН ЗА ПАРМЕЗАНОМ

120 г кукурудзи для попкорну
1 ч. л. меленого сухого часнику
1/2 ч. л. меленого чорного перцю
1 ч. л. солі
1 чашка мілко натертого пармезану (приблизно, в залежності від смаку)
3 ст. л. теплої оливкової олії

Приготувати попкорн, як зазначено у розділі «ІНСТРУКЦІЇ З КОРИСТУВАННЯ».
Змішати мелений часник, чорний перець, сіль та пармезан. Залишити на кілька хвилин.
Викласти приготовлений попкорн у велику посудину, залити теплою оливковою олією. Добре перемішати.
Додати повільно всі сухі інгредієнти, продовжуючи перемішувати, щоб добре заправити увесь попкорн.
Сухі інгредієнти можна змішувати в просторому паперовому або тканому пакеті.

ПОПКОРН «ПО-СЕЛЯНСЬКОМУ»

120 г кукурудзи для попкорну
3 ст. л. теплої оливкової олії
1,5 ст.л. бальзамічної глазурі
1 ч. л. солі
1 ст. л. сухої цибулі

Приготувати попкорн, як зазначено у розділі «ІНСТРУКЦІЇ З КОРИСТУВАННЯ».
Мілко нарізати суху цибулю та перемішати з сіллю. Залишити на кілька хвилин.
В окремій мисці змішати теплу оливкову олію з бальзамічною глазур'ю.
Викласти приготовлений попкорн у велику посудину, залити підготовленою сумішшю з олії та глазурі, добре перемішати, потім додати повільно всі сухі інгредієнти, продовжуючи перемішувати, щоб добре заправити увесь попкорн.
Сухі інгредієнти можна змішувати в просторому паперовому або тканому пакеті.

ПОПКОРН «ПІЦЦАЙОЛА»

120 г кукурудзи для попкорну
3 ст. л. теплої оливкової олії
1 ст.л. сухого майорану
1 ст.л. сухих помідорів
1 ч. л. солі
1 ч. л. червоного меленого перцю (за бажанням)

Приготувати попкорн, як зазначено у розділі «ІНСТРУКЦІЇ З КОРИСТУВАННЯ».
Мілко порізати сухі помідори з майораном, добре перемішати отриману суміш з сіллю та перцем (не рекомендується для дітей). Залишити на кілька хвилин.
Викласти приготовлений попкорн у велику посудину, залити теплою оливковою олією, добре перемішати, потім додати повільно всі сухі інгредієнти, продовжуючи перемішувати, щоб добре заправити увесь попкорн.
Сухі інгредієнти можна змішувати в просторому паперовому або тканому пакеті.

ПОПКОРН З КАРАМЕЛЛЮ
120 г кукурудзи для попкорну
2 ст. л. готової карамелі
15 г масла
2 ст. л. цукрового піску (або тристинного цукру, в залежності від Вашого смаку)

Приготувати попкорн, як зазначено у розділі «ІНСТРУКЦІЇ З КОРИСТУВАННЯ».
Розтопити масло у мікрохвильовій печі, змішати з карамеллю до утворення однорідної маси. Залишити на кілька хвилин.
Викласти приготовлений попкорн у велику посудину, залити підготовленою сумішшю з масла та карамелі, добре перемішати, потім додати цукор, продовжуючи перемішувати, щоб добре заправити увесь попкорн.
Сухі інгредієнти можна змішувати в просторому паперовому або тканому пакеті.

ПРАВИЛА ПОЛЬЗОВАНИЯ

ПЕРЕД НАЧАЛОМ РАБОТЫ НЕОБХОДИМО ПРОЧИТАТЬ ИНСТРУКЦИЮ

Используя электрические приборы необходимо выполнять следующие меры предосторожности:

- Убедитесь в том, что напряжение прибора совпадает с напряжением Вашей электрической сети.
- Не оставляйте без присмотра включённый в электрическую сеть прибор; отключайте его после каждого использования.
- Не ставьте прибор вблизи источников отопления или на их поверхности.
- При эксплуатации ставить прибор только на горизонтальные и устойчивые поверхности.
- Не оставляйте прибор под воздействием атмосферных явлений (дождя, солнца и т.д.).
- Электрический провод не должен касаться горячих поверхностей.
- Этот прибор не должен использоваться лицами (включая детей) с неполными физическими, сенсорными или умственными способностями; лица с недостаточным опытом и знаниями обращения с прибором могут пользоваться прибором только под строгим надзором человека, ответственного за их безопасность, или после подробного инструктажа этого человека.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с прибором.
- Никогда не погружать корпус мотора, электрическую вилку и провод в воду или другие жидкости. Для их очистки использовать только влажную ткань.
- Даже если прибор выключен, необходимо отсоединить вилку провода от электрической розетки, прежде чем собирать или разбирать его детали и приступать к чистке.
- Необходимо тщательно высушить руки, прежде чем нажимать и регулировать кнопки прибора и дотрагиваться до вилки провода и электрических деталей.
- При отсоединении от электрической розетки браться руками непосредственно за штепсель. Никогда не тянуть за провод для того, чтобы вытащить его.
- Не используйте прибор, если шнур питания или вилка повреждены, или если оборудование имеет какие-либо дефекты; все ремонтные работы, включая замену шнура питания, должны выполняться только в сервисном центре Aigiete или уполномоченным техниками Aigiete в целях предотвращения каких-либо рисков.
- В случае использования удлинителей последние должны соответствовать мощности прибора во избежание опасности для оператора и безопасности рабочей среды. Неподходящие удлинители могут привести к неисправности.
- Не оставлять прибор со свешивающимся шнуром в месте, доступном для детей.
- Для обеспечения безопасности при-

бора используйте только рекомендуемые производителем запасные части и аксессуары.

- Прибор предназначен **ТОЛЬКО ДЛЯ БЫТОВОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ** и не должен использоваться в производственных или коммерческих целях.
- Данное устройство соответствует требованиям директив 2006/95/ЕС и ЭМС 2004/108/ЕС и Регламенту (ЕС) № 1 935/2004 от 27/10/2004 на материалы, контактирующие с пищевыми продуктами.
- Вносимые изменения в прибор, если они чётко не указаны производителем, могут привести к потере безопасности и гарантии его эксплуатации со стороны потребителя.
- В случае если Вы решили выбросить этот прибор, рекомендуется перерезать электрический провод для невозможности его дальнейшего использования. Рекомендуется также обезвредить те части прибора, которые могут представлять опасность, в случае их использования детьми для своих игр.
- Составные части упаковки не должны оставаться в местах, доступных для детей, так как они могут представлять источник опасности.
- Не прикасайтесь к горячим поверхностям прибора во время работы.
- Обязательно выключать прибор после окончания производства попкорна. Выключить прибор с помощью выключателя и выньте вилку из розетки.
- Перед использованием убедитесь, что внутренняя емкость не содержит посторонних предметов.
- Прибор нельзя подключать через таймер или систему, имеющую дистанционное управление.
-  В отношении правильной утилизации прибора в соответствии с Европейской директивой 2012/19/ЕС прочитайте информативный листок, прилагаемый к прибору.

СОХРАНИТЬ ИНСТРУКЦИЮ

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА (Рис. 1)

- A Мерный стакан / Верхняя крышка
- B Внутренняя емкость
- C Корпус прибора
- D Двухпозиционный переключатель (ON/ OFF)
- E Прозрачная крышка

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

- Перед первым использованием протрите внутреннюю и внешнюю поверхность прибора и внутренний бачок (B) губкой или влажной неабразивной тканью. Тщательно протрите.
- Примечание:** Убедитесь, что прозрачная крышка (E) надежно прикреплена к корпусу прибора (C) до начала его использования.
- Установите прибор на ровную поверхность рядом с электрической розеткой. Убедитесь, что кабель не вступает в контакт с водой.
- Приготовьте компоненты, необходимые для производства попкорна: кукурузу, приправы, чашки или пакеты для сбора попкорна.
- Подключите прибор к розетке, убедившись, что переключатель (D) находится на "OFF".
- Поместите прозрачную крышку (E) на корпус прибора (C) (рис. 2).
- Вставьте мерный стаканчик/верхнюю крышку (A) в паз на крышке (E), убедившись в том, что боковые штифты совок вошли в пазы крышке (рис. 3).
- Включите прибор, установите регулятор (D) на корпусе (C) на «ON».
- Поместите подходящую емкость для сбора

- попкорна под отверстие в верхней крышке (E).
- Насыпьте кукурузу в мерный стакан (A), затем переверните его вверх дном, так чтобы зерно упало во внутренний бачок (B).
- Примерно через 40-50 секунд горячий попкорн начнет выходить из отверстия в крышке (E) и падать в емкость.
- По окончании работы выключите питание, установив регулятор (D) на «OFF», и выньте вилку прибора из розетки.
- Наклоните прибор вперед, полностью освобождая его от попкорна.

ВНИМАНИЕ

При загрузке прибора количеством зерен, превышающим 60 г, нижний слой попкорна подгорает, так как не может подняться наружу.

Не удалять прозрачную крышку (F) с включенного прибора. При снятии прозрачной крышки (F) с работающего прибора производство попкорна не прерывается, и пользователь может получить травму от горячего воздуха.

Не используйте прибор более 10 минут подряд, дайте ему остыть в течение не менее 15 минут, прежде чем начать производство новой партии попкорна.

ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ

Прибор предназначен для всех видов стандартного попкорна и попкорна более высокого качества. Желтая кукуруза, как правило, предпочтительнее белой.
При недостаточном количестве кукурузы в резервуаре зерен «взорвется» меньше и выход не раскрывшихся зерен увеличится.
Чрезмерное количество кукурузы может привести к подгоранию раскрывшихся зерен и появлению дыма, перегружая внутренний резервуар (B).
ВНИМАНИЕ
Никогда не добавляйте приправы или растительное масло во внутреннюю емкость (B). Ароматизировать попкорн после его удаления из прибора.

ЧИСТКА И УХОД

ВНИМАНИЕ

- Подождите, пока устройство остынет полностью (или по крайней мере через 15 минут после выключения), прежде чем начинать чистку.*
- Снимите прозрачную крышку (E) и крышку (A) с корпуса (C).
- Использовать неабразивную губку или влажную ткань для очистки внутренней и наружной части корпуса (C) и внутренней емкости (B). Насухо вытереть.
- Промойте крышки (Е-А) теплой мыльной водой, используя неабразивные губки или ткань и вытрите насухо.
- Монтировать прибор и положить на хранение.

ВНИМАНИЕ

Не мыть компоненты прибора в посудомоечной машине. Всегда мыть вручную.

РЕЦЕПТЫ

С помощью прибора "POP CORN MAKER PARTY TIME" можно приготовить настоящий вкусный попкорн в считанные минуты! Такой попкорп без добавления жира будет натуральной, здоровой и вкусной закуской.
Если вы хотите разнообразить лакомство чтобы сделать его вкуснее, можно добаввить другие ингредиенты, в зависимости от вашего вкуса. Вот некоторые идеи:

ПОП-КОРН С ПАРМЕЗАНОМ

120 гр кукурузных зерен для попкорна
1 ч.л. молотого сухого чеснока
1/2 ч.л. молотого черного перца
1 ч.л.соли
1 чашка мелко тертого пармезана (по вкусу)
3 ложки теплого оливкового масла
Приготовить попкорн с помощью прибора согласно ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ.
Смешайте порошок чеснока, перец, соль и сыр пармезан. Дать постоять.
В большую миску насыпать попкорн и налить горячее оливковое масло.
Хорошо перемешать.
Медленно добавить сухие ингредиенты, постоянно помешивая, чтобы хорошо заправить весь попкорн.

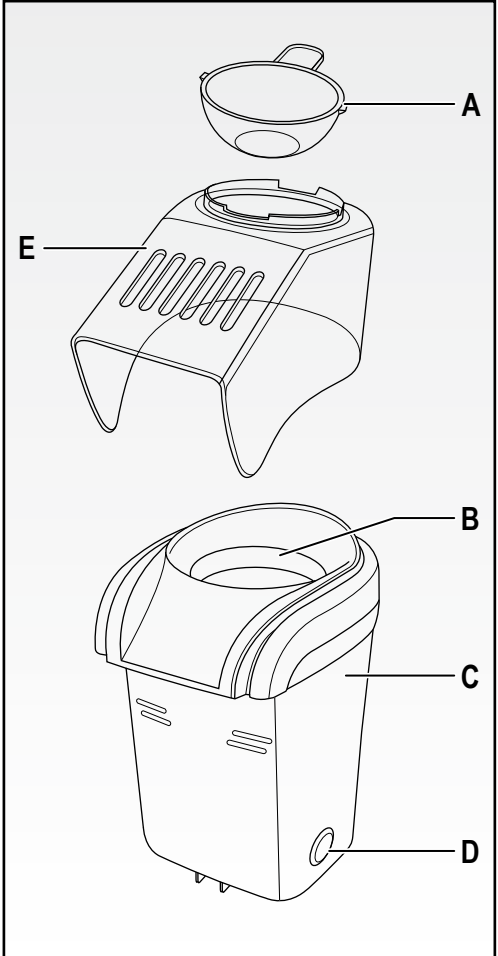


Fig. 1

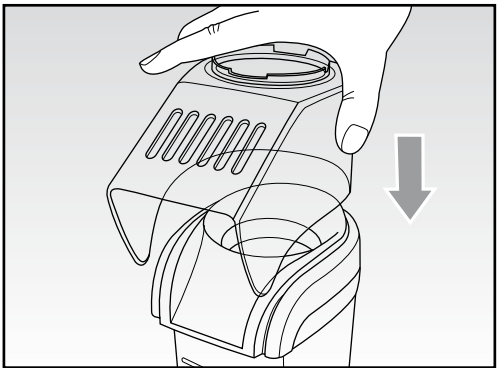


Fig. 2

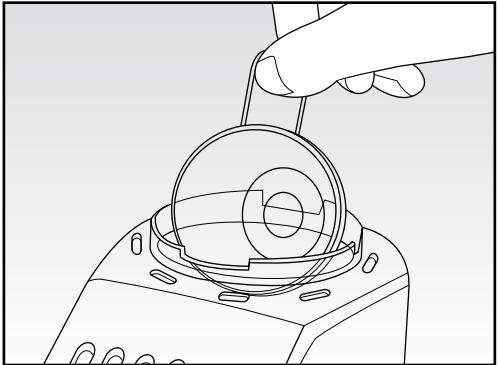


Fig. 3

De'Longhi Appliances Srl
 Divisione Commerciali Ariete
 Via San Quintino, 300
 50013 Campi Bisenzio (FI - Italy)
 E-Mail: info@ariete.net
 Internet: www.ariete.net

NUMERO UNICO

199 202 250

Cod. 6065191820

Rev. 0 09/06/2017

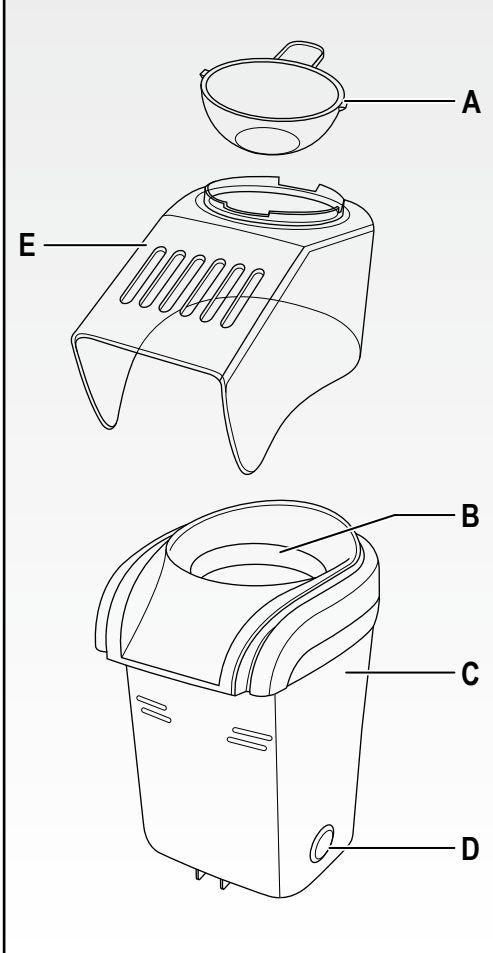


Fig. 1

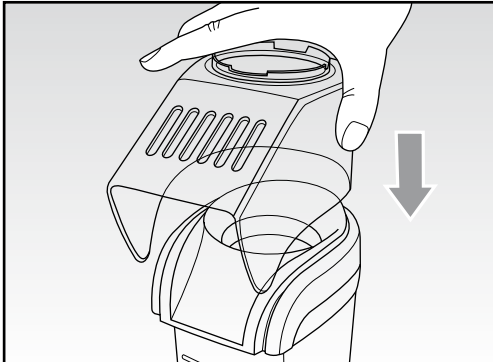


Fig. 2

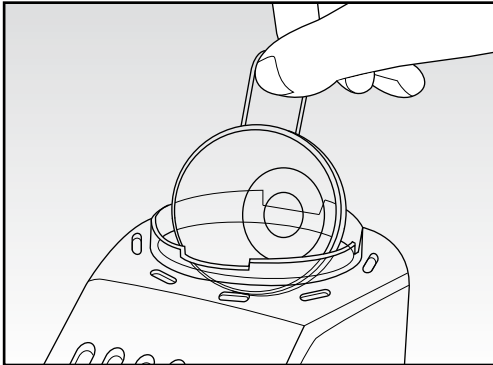
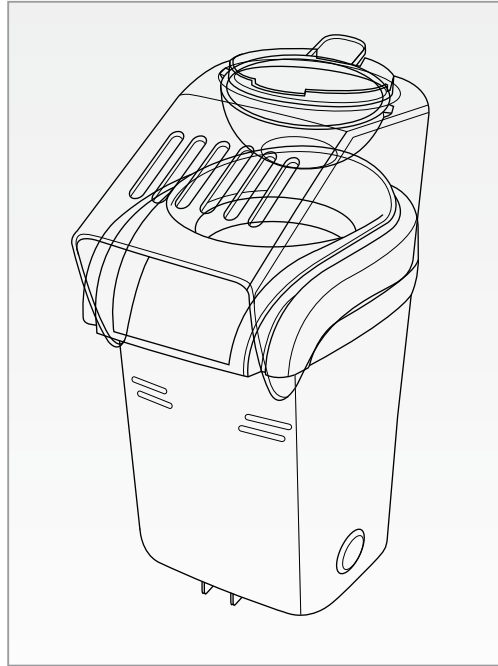


Fig. 3



Прибор для приготовления попкорна
Пристрій для приготування повітряної
кукурудзи (попкорну)
آلة لجعل الفشار

فشار بصوص البييتزا (صلصة الطماطم والثوم والحبق)

١٢٠ جرام من الفشار

٣ ملاعق كبيرة من زيت الزيتون الساخن

١ ملعقة كبيرة من الكسبرة الجافة

١ ملعقة كبيرة من الطماطم الجافة

١ ملعقة صغيرة من الملح

١ ملعقة صغيرة من الفلفل الحار (اختياري).

قم بإعداد الفشار باستخدام الجهاز مع الرجوع إلى قسم

تعليمات الاستخدام.

قم بتقطيع الطماطم الجافة والكسبرة ناعماً ثم يُغَلَب الخليط مع الملح والفلفل الحار (غير موصى به إذا كان الفشار مُعداً للأطفال) اتركهم ليمتزجوا.

في وعاء كبير، قم برش الفشار بزيت الزيتون الساخن، والتقليب جيداً ثم أضف ببطء المكونات الجافة مع الاستمرار في التقليب لتتبيل الفشار كله جيداً.

من المُمكن مزج المكونات الجافة أيضاً في كيس ورقي أو من النسيج كبير.

الفشار بالكراميل

١٢٠ جرام من الفشار

٢ ملعقة كبيرة من الكراميل الجاهز

١٥ جرام من الزبدة

٢ ملاعق كبيرة من السكر الناعم (أو سكر النعصب حسب ذوقك).

قم بإعداد الفشار باستخدام الجهاز مع الرجوع إلى قسم تعليمات الاستخدام.

تتم إذابة الزبدة في فرن الميكروويف وتقليبها مع الكراميل حتى يتم الحصول على سائل متجانس. اتركهم ليمتزجوا. في وعاء كبير، يتم رش الفشار بهذا الموصو، والتقليب جيداً ثم إضافة السكر مع الاستمرار في التقليب لتتبيل الفشار كله جيداً.

من المُمكن مزج المكونات الجافة أيضاً في كيس ورقي أو من النسيج كبير.

لا تستخدم الجهاز لأكثر من ١٠ دقائق متتالية، وعلى أي حال اتركه ليبرد على الأقل لمدة ١٥ دقيقة بين عملية إعداد الفشار والأخرى.

توصيات مفيدة

تم تصميم الجهاز لجميع أنواع الفشار القياسي وعالي الجودة. نوصي باستخدام الذرة الصفراء عن استخدام الذرة البيضاء. قد يؤدي عدم ملئها بشكل كافٍ إلى فرفعة حبوب أقل وخروج حبوب لم تفرقع أكثر. قد يتسبب الملء الزائد إلى احتراق الحبوب التي تجمعت وإصدار البخار والماء المفرط للوعاء الداخلي (B).

تنبيه

لا تضع أبداً التوابل أو الزيت في الوعاء الداخلي (B). قم بوضع التوابل على الفشار بعد إخراجها من الجهاز.

التنظيف والصيانة

تنبيه

انتظر حتى يبرد الجهاز تماماً (أو على الأقل ١٥ دقيقة من إيقاف التشغيل) قبل البدء في تنظيفه.

- افصل الغطاء الشفاف (E) والغطاء (A) عن جسم الجهاز (C).

- استخدم إسفنجة أو قطعة قماش مُبللة وغير كاشطة لتنظيف الجزء الداخلي والخارجي من جسم الجهاز (C) وما يتضمنه من وعاء داخلي (B). قم بالتجفيف جيداً.

- اغسل الغطائين (E-A) بالماء الدافئ والصابون مستخدماً إسفنجة أو قطعة قماش غير كاشطتين، وجففهم تماماً.

- أعد تركيب الجهاز وقم بوضعه في مكانه.

تنبيه

لا تضع أي جزء في غسّالة الأطباق. يتم الغسيل دائماً يدوياً.

الوصفات

باستخدام “POP CORN MAKER PARTY TIME” تحصل على فشار طبيعي وذّي رائحة شهية في دقائق قليلة! هو ممتاز هكذا بطبيعته، وسيكون وجبة خفيفة صحية ولذيذة دون إضافة أية دهون.

إذا أردت أن تعطيه مزيد من النكهات، يُمكنك إضافة مكونات أخرى حسب ذوقك. نقدم هنا بعض الأفكار:

فشار بجبن البارميزان

١٢٠ جرام من ذرة الفشار

١ ملعقة صغيرة من مسحوق الثوم.

٢/١ ملعقة صغيرة من مسحوق الفلفل.

١ ملعقة صغيرة من الملح

١ كوب من جبن البارميزان المبشور ناعماً للغاية (أكثر أو أقل حسب ذوقك).

٣ ملاعق صغيرة من زيت الزيتون الساخن

قم بإعداد الفشار باستخدام الجهاز مع الرجوع إلى قسم تعليمات الاستخدام.

قم بخلط مسحوق الثوم والفلفل والملح والبارميزان. اتركهم ليمتزجوا.

في وعاء كبير، قم برش زيت الزيتون الساخن على الفشار.

قم بالتقليب جيداً.

أضف ببطء المكونات الجافة مع استمرار التقليب لتتبيل الفشار كله جيداً.

من المُمكن مزج المكونات الجافة أيضاً في كيس ورقي أو من النسيج كبير.

الفشار الربيعي

١٢٠ جرام من الفشار

٣ ملاعق كبيرة من زيت الزيتون الساخن

١,٥ ملعقة كبيرة من بلورات الخل اليلمي

١ ملعقة صغيرة من الملح

١ ملعقة كبيرة من البصل المجفف

قم بإعداد الفشار باستخدام الجهاز مع الرجوع إلى قسم تعليمات الاستخدام.

قم بتقطيع البصل المجفف ناعماً واخلطه مع الملح. اتركهم ليمتزجوا. ضع زيت الزيتون الساخن مع بلورات الخل اليلمي في طبق.

في وعاء كبير، قم برش الفشار بهذه الموصو، وقم بالتقليب جيداً ثم أضف ببطء المكونات الجافة مع الاستمرار في التقليب لتتبيل الفشار كله جيداً. من المُمكن مزج المكونات الجافة أيضاً في كيس ورقي أو من النسيج كبير.

١٩.اي تعديلات غير مرخصة من الشركة المصنعة يخضع لها الجهاز لها ان تشكل خطر على المستخدم و تبطل فاعلية الضمان.

٢٠.في حالة اردتم التخلص من الجهاز، ننصح أولاً بجعله غير قادر على العمل من خلال نزع السلك الكهربائي، ثانياً ننصح بفك الاجزاء التي لها ان تشكل خطر على الاطفال و الذين من الممكن ان يستعملوا الجهاز او احدى مكوناته للعب و اللهو.

٢١.من الممكن ان تشكل مواد التغليف خطر على الأطفال اذا ما تم تركها بمتناولهم.

٢٢. لا تلمس الأسطح الساخنة للجهاز أثناء التشغيل.

٢٣. لا تترك الجهاز عاملاً بمجرد الانتهاء من إعداد حبوب الذرة المحمصة “الفشار”.

قم بإيقاف تشغيله باستخدام المفتاح ذي الصلة، وافصل القابس عن مأخذ التيار الكهربائي.

٢٤. قبل الاستخدام، تحقق من عدم وجود أشياء غريبة في الوعاء الداخلي.

٢٥. الأجهزة غير مجهزة لتشغيلها بواسطة جهاز توقيت خارجي أو نظام تحكم عن بعد منفصل

٢٦. لا لتخلص من المنتج بطريقة صحيحة طبقاً للائحة الأوروبية CE/١٩/٢٠١٢، نرجو قراءة النشرة المُلحقة بالمنتج.

قوموا بالاحتفاظ بهذه التعليمات

وصف الجهاز (الشكل ١)

- A كوب القياس/ الغطاء العلوي
- B وعاء داخلي
- C جسم الجهاز
- D مفتاح بدء التشغيل / إيقاف التشغيل (تشغيل / إيقاف)
- E غطاء شفاف

تعليمات الاستخدام

- قبل الاستخدام لأول مرة، قم بتنظيف الجزء الداخلي والخارجي للجهاز والوعاء الداخلي (B) باستخدام إسفنجة أو قطعة قماش مبللة وغير كاشطة. قم بالتجفيف جيداً.

- **ملاحظة:** تأكد من أن الغطاء الشفاف (E) مثبت جيداً على جسم الجهاز (C) قبل البدء في التشغيل.

- ضع الجهاز على سطح مستو بالقرب من مأخذ للتيار الكهربائي.

- تأكد من أن الكابل لا يلامس الماء.

- جهّز الأطعمة اللازمة لعمل الفُشار: حبوب الذرة، التوابل، أوعية أو أكياس لتجميع الفُشار.

- قم بتوصيل الجهاز بقابس الكهرباء بعد التأكد أن المفتاح الرئيسي (D) على الوضع «Off».

- ضع الغطاء الشفاف (E) على جسم الجهاز (C) (الشكل٢).

- ضع كوب القياس/ الغطاء العلوي (A) في الفتحة المناسبة على الغطاء (E) مع التأكد أن المحاور الجانبية لكوب القياس مثبتة جيداً في الفتحات الموجودة على الغطاء (شكل ٣).

- قم بتشغيل الجهاز من خلال وضع المفتاح الرئيسي (D) على جسم الجهاز (C) على الوضع «ON»

- ضع وعاء مناسباً أسفل فتحة الغطاء العلوي (E) لجمع الفشار.

- أسكب حبوب الذرة المجهزة مسبقاً في الوعاء الداخلي (B) باستخدام كوب القياس (A).

- بعد حوالي ٥/٤٠ ثانية، يبدأ الفشار الساخن في الخروج من الفتحة الموجودة فوق الغطاء (E) والسقوط في الوعاء.

- عند الانتهاء من إعداد الفشار، قم بإيقاف تشغيل الجهاز بضبط المفتاح (D) على وضع إيقاف.

- التشغيل وفصل القابس عن مأخذ التيار الكهربائي.

- قم بإزالة الجهاز إلى الامام للتأكد من خروج الفشار كله.

تنبيه

عند ملء الجهاز بشكل مفرط بوضع كمية أكبر من ٦٠ جرام

من الذرة، سينتهي الأمر بالفشار الموجود في الأسفل إلى

الاحتراق لعدم نجاحه في الخروج.

لا تقم بإزالة الغطاء الشفاف (F) عندما يكون الجهاز عاملاً.

عند نزع الغطاء الشفاف (F) والجهاز عامل، لن تتوقف عملية إعداد الفشار وقد يُصاب المُستخدم بسبب الهواء الساخن.

سухие ингредиенты можно добавлять в большой бумажный или тканевый пакет.

ПОПКОРН ПО-ДЕРЕВЕНСКИ

120 гр кукурузных зерен для поп-корна
 3 ст. ложки теплого оливкового масла
 1,5 ст. ложки балъзамической глазури
 1 ч.ложка соли
 1 ч.ложка обезвоженного лука

Приготовить попкорн с помощью прибора согласно ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ. Нарезать мелко лук и смешать с сухой солью. Дать постоять. В миске смешать оливковое масло с горячей балъзамической глазурью. В большую миску насыпать попкорн и заправить приготовленным соусом, хорошо перемешать, затем постепенно добавить сухие ингредиенты, постоянно помешивая, чтобы хорошо заправить весь попкорн. Сухие ингредиенты можно добавлять в большой бумажный или тканевый пакет.

ПОПКОРН “ПИЦЦАЙОЛА”

120 гр кукурузных зерен для поп-корна
 3 ст. ложки теплого оливкового масла
 1 ст. ложка сухого орегана
 1 ст.ложка сухих помидор
 1 ч.ложка соли
 1 ч.ложка красного молотого перца (по желанию)

Приготовить попкорн с помощью прибора согласно ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ. Мелко измельчить помидоры и орегано, перемешать с солью и перцем (не рекомендовано для детей). Дать постоять. В большую миску насыпать попкорн и заправить горячим оливковым маслом, хорошо перемешать, затем постепенно добавить сухие ингредиенты, постоянно помешивая, чтобы хорошо заправить весь попкорн. Сухие ингредиенты можно добавлять в большой бумажный или тканевый пакет.

ПОПКОРН С КАРАМЕЛЬЮ

120 гр кукурузных зерен для поп-корна
 2 ст. ложки готовой карамели
 15 г сливочного масла
 2 ст.ложки сахарного песка (или тростникового сахара, по желанию)

Приготовить попкорн с помощью прибора согласно ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ. Растопить масло в микроволновой печи и переме- шать карамель до образования однородной жидкости. Дать постоять.

В большую миску насыпать попкорн и заправить приготовленным соусом, хорошо переме- шать, затем добавить сахар, постоянно помешивая, чтобы хорошо заправить весь попкорн. Сухие ингредиенты можно добавлять в больш- ой бумажный или тканевый пакет.

Дата изготовления указана на корпусе изделия в зашифрованном виде SN w/ugabcsdefg, где wk – неделя производства ут – год производства abcdefg – серийный номер изделия

Соответствует требованиям

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», утвержден Решением Комиссии Таможенного союза №768 от 16 августа 2011 года

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совмести- мость технических средств», утвержден Реше- нием Комиссии Таможенного союза №879 от 9 декабря 2011 года

Информация о сертификации в приложении к га- рантийному талону и/или на упаковке изделия.

220-240В~ - 50/60Гц - 1100Вт - Класс I – IPX0
 Сделано в Китае

Импортер: ООО «Медиатех», Юридический адрес:127006, город Москва, ули- ца Садовая-Триумфальная, дом 16, строение 3, ПОМ. I, КОМ 2 Фактический адрес:119048, г. Москва, ул. Усаче- ва, д.29, корпус 3, пом.II, ком.3

Изготовитель: De' Longhi Appliances Srl /«Делон- ги Апплаенсис СРЛ» Адрес: 50013 Италия, Фло- ренция, Кампи Бизенцио, Виа С. Куирико 300.

Список организаций, уполномоченных изготови- телем на работу с претензиями потребителей и сервисным обслуживанием, размещен на сайте: http://www.ariete.net/ru/assistance Горячая линия Ariete +7915165611

Товар поставляется в собранном виде, специ- альных требований к перевозке и хранению не установлено. Утилизировать в соответствии с законодатель- ством места реализации.

Гарантийный срок 2 года. Срок службы изделия 2 года.

Информация о сертификации в приложении к га- рантийному талону и/или на упаковке изделия.

AR

تنبيهات مهمة

اقرأ هذه التعليمات قبل الاستخدام

يجب التقيد ببعض الاحتياطات أثناء إستعمال المواد الكهربائية و منها ما يلي:

- تأكدوا من ان خصائص الجهاز توافق مواصفات شبكة الكهرباء بمنزلكم من ناحية قوة الجهد.
- تقادوا ترك الجهاز من دون مراقبة و هو لا يزال متصل بالتيار الكهربائي بل يجب عليكم فصله عن التيار بعد كل إستعمال.
- لا تضعوا الجهاز فوق او بالقرب من مصادر الحرارة.
- قوموا بوضع الجهاز فوق سطحية ثابتة و منبسطة أثناء الإستعمال.
- لا تتركوا الجهاز عرضة العوامل الطبيعية (المطر و الشمس الخ،).

- تجنبوا تلامس السلك الكهربائي بسطحيات ساخنة.
- لا يجب أن يتم استخدام الجهاز من قبل الأشخاص (بما في ذلك الأطفال) ذوي قدرات محدودة جسدياً أو حسياً أو عقلياً، أو الأشخاص الذين ليس لديهم خبرة ومعرفة كافية، إلا إذا قام بمراقبتهم وإرشادهم شخص مسئول عن سلامتهم.

- راقب الأطفال للتأكد من عدم عيئهم بالجهاز.
- لا تغمر أبداً جسم المنتج و القابس وسلك الكهرباء في الماء أو في أي سوائل أخرى. استخدم فقط قطعة من القماش المبلل لتنظيفهم.
- حتى عندما لا يكون الجهاز في وضع التشغيل يجب فصله عن مصدر التيار الكهربى قبل تركيب أو فك الأجزاء المفردة وقبل التنظيف.
- تأكد من تجفيف يديك جيداً قبل الاستخدام أو ضبط المفاتيح الموجودة بالجهاز، وقبل لمس القابس والتوصيل الكهربى.

١٢.لنزع الفيشة من عن المقبس قوموا بمسكها بحزم من القرب و لا يجب عليكم أبداً سحبها من عن بعد.

١٣.لا تقم باستخدام الجهاز في حالة تلف الكابل الكهربائي أو القابس، أو إذا كان هناك عيب بالجهاز نفسه؛ يجب أن تتم جميع عمليات الإصلاح بما فيها استبدال قابس الشحن فقط في مركز الدعم الفني المُعتمد أريتيه **Ariete** أو بواسطة فني معتمد من أريتيه، حتى تتجنب أي مخاطر.

١٤.في حالة وجود ضرر او عطب بالسلك الكهربائي، يجب ان يتم إستبداله من قبل الشركة المصنعة او من قبل مركز الرعاية الفنية التابعة لها، او على اية حال من قبل فني مؤهل و ذلك لتفادي حدوث او وقوع اي خطر.

١٥.لا تترك الكابل في مكان يمكن للأطفال الإمساك به.

١٦.حتى لا تعرض سلامة الجهاز للخطر، استخدم قطع الغيار والملحقات الأصلية فقط، المعتمدة من جهة تصنيع الجهاز.

١٧.تم تصنيع الجهاز لإستعمال منزلي فقط و لذا يجب عدم إستعماله في إطار صناعي او تجاري.

١٨.هذا الجهاز يطابق التوجيهيات الأوروبية EC/٩٥/٢٠٠٦ و EMC/٢٠٠٤/١٠٨/١٠٨، وكذلك يطابق القاعدة (EC) رقم ٢٠٠٤/١٩٣٥ الصادر بتاريخ٢٧/١٠/٢٠٠٤ الخاصة بالمواد المتلامسة مع الأطعمة.